

# Öffentliche Bekanntmachung

- Sitzung des Rates der Stadt Alfeld (Leine)
- am Donnerstag, den 27.05.2021 um 17:00 Uhr
- im Großen Sitzungssaal im Rathaus der Stadt Alfeld (Leine), Marktplatz 1, 31061 Alfeld (Leine),
- Die Sitzung wird als Hybridsitzung durchgeführt. Die Mitglieder des Rates sollten nach Möglichkeit nur Online teilnehmen, da die Sitzplätze im Großen Sitzungssaal begrenzt sind.

## **Tagesordnung:**

- 1 Eröffnung der Sitzung; Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit des Rates der Stadt Alfeld (Leine) sowie der Tagesordnung
- 2 Genehmigung der Protokolle über die Sitzungen des Rates der Stadt Alfeld (Leine) am 10.03.2021 und 22.03.2021
- 3 Bericht des Bürgermeisters über wichtige Beschlüsse des Verwaltungsausschusses und wichtige Angelegenheiten der Stadt
- 4 Aussprache zum Bericht des Bürgermeisters
- 5 Berufung des Ortsbürgermeisters Detlef Schwarz in das Ehrenbeamtenverhältnis  
Vorlage: 495/XVIII
- 6 Berufung eines Bürgerdeputierten in den Jugend- und Sozialausschuss  
Vorlage: 494/XVIII
- 7 Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ an Thomas Probst  
Vorlage: 484/XVIII
- 8 Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ an Edgar Lüders  
Vorlage: 485/XVIII
- 9 Aufhebung eines Sperrvermerks „Lagergebäude Bürgerschule“  
Vorlage: 500/XVIII
- 10 Annahme einer Zuwendung in Höhe von 4.000,00 €  
Vorlage: 499/XVIII

- 11 Baulandpotentiale;  
Beratung und Entscheidung über die beiden  
Alternativstandorte An den Steinköpfen und im Ortsteil  
Gerzen  
Vorlage: 496/XVIII
- 12 Mitteilungen der Verwaltung
- 13 Anfragen

Rat der Stadt Alfeld  
(Leine) 27.05.2021

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 23.04.2021

**Amt:** Amt für Kommunalverfassung  
**AZ:** 10.2

## Vorlage Nr. 495/XVIII

Anträge	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input checked="" type="checkbox"/> beteiligt <input type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Verwaltungsausschuss	26.05.2021
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

### Berufung des Ortsbürgermeisters Detlef Schwarz in das Ehrenbeamtenverhältnis

In seiner konstituierenden Sitzung hat der Ortsrat der Ortschaft Warzen am 22.04.2021 Herrn Detlef Schwarz einstimmig zum Ortsbürgermeister der Ortschaft Warzen gewählt. Dieser bleibt auch in der kommenden XIX. Wahlperiode im Amt.

Gemäß § 95 Abs. 2 des Niedersächsischen Kommunalverfassungsgesetzes (NKomVG) erfüllt der Ortsbürgermeister Hilfsfunktionen für die Stadtverwaltung im Sinne des § 4 Abs. 2 der Hauptsatzung der Stadt Alfeld (Leine) vom 17.12.2015.

Der Ortsbürgermeister kann die Übernahme von Hilfsfunktionen ablehnen.

### Beschlussvorschlag für den Rat der Stadt Alfeld (Leine):

„Zur Erfüllung von Hilfsfunktionen für die Verwaltung wird der Ortsbürgermeister der Ortschaft Warzen, Herr Detlef Schwarz, für die restliche Dauer dieser Wahlperiode und die Dauer der kommenden XIX. Wahlperiode (bis 31.10.2026) in das Ehrenbeamtenverhältnis berufen.“

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 20.04.2021

**Amt:** Amt für Kommunalverfassung  
**AZ:** 10.2

## Vorlage Nr. 494/XVIII

Beschlussvorlage	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input checked="" type="checkbox"/> beteiligt <input type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Verwaltungsausschuss	26.05.2021
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

### **Berufung eines Bürgerdeputierten in den Jugend- und Sozialausschuss**

In der konstituierenden Sitzung des Rates der Stadt Alfeld (Leine) am 14.11.2016 sind die beratenden Fachausschüsse gebildet und die jeweilige Mitgliederzahl festgelegt worden.

Der Jugend- und Sozialausschuss besteht neben seinen sieben Mitgliedern auch aus fünf beratenden Bürgerdeputierten, von denen u. a. vom Paritätischen Kreisverband Hildesheim-Alfeld die Personen benannt wurden.

Die bisherige Bürgerdeputierte, Frau Elisabeth Fokken, ist in den Ruhestand gegangen, ebenso ihre Vertreterin Frau Claudia Tolle. Der Paritätische hat nun den aktuellen Geschäftsführer Herrn Dr. Volker Bullwinkel als Bürgerdeputierten vorgeschlagen. Eine Vertretung wurde noch nicht benannt.

### **Beschlussvorschlag für den Rat der Stadt Alfeld (Leine):**

„Herr Dr. Volker Bullwinkel wird als Bürgerdeputierter in den Jugend- und Sozialausschuss berufen“.

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 31.03.2021

**Amt:** Rechts-und Ordnungsamt, Liegenschaftsamt  
**AZ:** I 32.41

## Vorlage Nr. 484/XVIII

Beschlussvorlage	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input checked="" type="checkbox"/> beteiligt <input type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Feuerschutz- und Ordnungsausschuss	20.04.2021
Verwaltungsausschuss	29.04.2021
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

### Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ an Thomas Probst

Gemäß § 58 Abs. 1 Nr. 6 NKomVG kann der Rat Bürgern eine Ehrenbezeichnung verleihen. Gemäß § 15 Satz 2 der Satzung der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Alfeld (Leine) kann Verdienten Ehrenbeamten der Freiwilligen Feuerwehr nach drei Wahlperioden auf Vorschlag des Stadtkommandos von der Stadt Alfeld (Leine) die Ehrenbezeichnung „Ehrenstadtbrandmeisterin/Ehrenstadtbrandmeister“ und/oder „Ehrenortsbrandmeisterin/Ehrenortsbrandmeister“ verliehen werden.

Das Stadtkommando hat den Herrn Brandmeister Thomas Probst für die Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ vorgeschlagen.

Herr Probst ist seit dem 10.02.1975 Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr. Vom März 2000 bis Mai 2002 war Herr Probst kommissarisch mit der Führung der Ortsfeuerwehr beauftragt. Im Juni 2002 wurde er zum Ortsbrandmeister der Ortsfeuerwehr Limmer ernannt und übernahm seitdem die Verantwortung und Leitung der Ortsfeuerwehr Limmer. Dieses Amt führte er bis zum Mai 2020 aus. In dieser Zeit gehörte Herr Probst dem Stadtkommando an und war darüber hinaus noch von 2001 bis 2018 als Ausbilder in der Stadtfirewehr eingesetzt. Auch für den Jugendfeuerwehr-Nachwuchs stand Herr Probst als Jugendfeuerwehrwart von 1997 bis 2000 zur Verfügung und war mit großen Engagement dabei.

Herr Probst nahm an verschiedenen technischen Lehrgängen und Führungslehrgängen an der Landesfeuerwehrschule und in der Feuerwehrtechnische Zentrale teil. Darüber hinaus nahm er an Führungs-Ausbildungen der Nds. Jugendfeuerwehr teil. Für seinen vorbildlichen Einsatz erhielt er am 06.03.2020 das Deutsche Feuerwehr-Ehrenkreuz in Silber und am 26.09.2015 das Ehrenzeichen für 40 Jahre aktiven Dienst.

Aus dem Antrag der Freiwilligen Feuerwehr Alfeld (Leine) Ortsfeuerwehr Limmer und des Stadtkommandos geht hervor, dass Herr Probst über 18 Jahre als Ortsbrandmeister die Geschicke der Wehr gelenkt und in hervorragender Weise geführt und positiv geprägt hat.

### **Beschlussvorschlag für den Rat der Stadt Alfeld (Leine):**

„Herrn Thomas Probst wird in Würdigung seiner Verdienste im Feuerlöschwesen die Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Alfeld (Leine) Ortsfeuerwehr Limmer verliehen“.

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 31.03.2021

**Amt:** Rechts-und Ordnungsamt, Liegenschaftsamt  
**AZ:** I 32.41

## Vorlage Nr. 485/XVIII

Beschlussvorlage	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input checked="" type="checkbox"/> beteiligt <input type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Feuerschutz- und Ordnungsausschuss	20.04.2021
Verwaltungsausschuss	29.04.2021
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

### Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister„ an Edgar Lüders

Gemäß § 58 Abs. 1 Nr. 6 NKomVG kann der Rat Bürgern eine Ehrenbezeichnung verleihen.

Gemäß § 15 Satz 2 der Satzung der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Alfeld (Leine) kann Verdienten Ehrenbeamten der Freiwilligen Feuerwehr nach drei Wahlperioden auf Vorschlag des Stadtkommandos von der Stadt Alfeld (Leine) die Ehrenbezeichnung „Ehrenstadtbrandmeisterin/Ehrenstadtbrandmeister“ und/oder „Ehrenortsbrandmeisterin/Ehrenortsbrandmeister“ verliehen werden.

Das Stadtkommando hat den Herrn Brandmeister Edgar Lüders für die Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ vorgeschlagen.

Herr Lüders ist seit dem 01.05.1978 Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr. Von 1991 bis 2002 war Herr Lüders Stellvertretender Ortsbrandmeister. Im Juni 2002 wurde Herr Lüders zum Ortsbrandmeister ernannt und übernahm er die Verantwortung und Leitung der Ortsfeuerwehr Eimsen. Dieses Amt führte er bis zum Mai 2020 aus. In dieser Zeit gehörte Herr Lüders dem Stadtkommando an und hat darüber hinaus übernahm er noch von 2008 bis 2018 die Ausbildung „Motorsägen-Ausbildung“ in der Stadtfeuerwehr.

Herr Lüders nahm an verschiedenen technischen Lehrgängen an der Landesfeuerwehrschule und in der Feuerwehrtechnische Zentrale teil. Darüber hinaus besuchte er erfolgreich Führungslehrgänge an der Landesfeuerwehrschule. Außerdem erhielt er am 06.03.2021 für seinen vorbildlichen Einsatz das Deutsche Feuerwehr-Ehrenkreuz in Silber und ihm wurde das Ehrenzeichen für 40 Jahre aktiven Dienst am 18.05.2019 verliehen. Aus dem Antrag der Freiwilligen Feuerwehr Alfeld (Leine) Ortsfeuerwehr Eimsen und des Stadtkommandos geht hervor, dass Herr Lüders über 18 Jahre als Ortsbrandmeister und zuvor 10 Jahre als Stellvertretender Ortsbrandmeister die Geschicke der Wehr gelenkt und in Hervorragender Weise geführt und positiv geprägt hat.

### Beschlussvorschlag für den Rat der Stadt Alfeld (Leine):

„Herrn Edgar Lüders wird in Würdigung seiner Verdienste im Feuerlöschwesen die Ehrenbezeichnung „Ehrenortsbrandmeister“ der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Alfeld (Leine) Ortsfeuerwehr Eimsen verliehen.“

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 10.05.2021

**Amt:** Schulamt  
**AZ:** 40.1

## Vorlage Nr. 500/XVIII

Beschlussvorlage	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input checked="" type="checkbox"/> beteiligt <input type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Verwaltungsausschuss	26.05.2021
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

### **Aufhebung eines Sperrvermerks „Lagergebäude Bürgerschule“**

Im Rahmen der Haushaltsplanberatungen wurde in der Bauausschusssitzung am 17.11.2020 und der Ratssitzung am 09.12.2020 ein Sperrvermerk zu der Bereitstellung von städtischen Haushaltsmitteln für die Errichtung eines Lagergebäudes auf dem Gelände der Bürgerschule verhängt.

Nach kurzer Diskussion hat sich der Verwaltungsausschuss in seiner Sitzung am 29.04.2021 einstimmig dafür ausgesprochen, dass die Verwaltung damit beauftragt wird, die Baumaßnahme umzusetzen sowie eine Beschlussvorlage zu erstellen, mit der der Sperrvermerk für diese Maßnahme aus dem Haushalt herausgenommen wird.

Hintergrund ist, dass das Bauprojekt zu 65 % (55.000 EUR für den schulischen Anteil) mit Bundes- und Landesmitteln aus dem Fördertopf „Beschleunigter Infrastrukturausbau der Ganztagsbetreuung für Grundschul Kinder“ gefördert wird, so dass der städtische Anteil bei knapp unter 20.000 EUR liege. Der Anteil für den Stadthausmeister (25.000 EUR) ist gebührengedeckt.

### **Beschlussvorschlag für den Rat der Stadt Alfeld (Leine):**

„Der Sperrvermerk im Haushalt 2021 zu Haushaltsmitteln für die Errichtung eines Lagergebäudes auf dem Gelände der Bürgerschule wird aufgehoben.“

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 04.05.2021

Amt: Stadtkämmerei  
AZ: II.1

## Vorlage Nr. 499/XVIII

Beschlussvorlage	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input checked="" type="checkbox"/> beteiligt <input type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

## Annahme einer Zuwendung in Höhe von 4.000,00 €

Für den Neubau des Spielplatzes in Eimsen hat die Bürgerstiftung Alfeld am 08.03.2021 einen Betrag in Höhe von 4.000,00 € gespendet.

Gemäß § 111 Abs. 7 NKomVG i. V. m. § 26 Abs. 2 KomHKVO ist für die Annahme dieser Spende der Rat der Stadt Alfeld (Leine) zuständig.

### Beschlussvorschlag für den Rat der Stadt Alfeld (Leine):

„Der Rat der Stadt Alfeld (Leine) beschließt die Annahme der Zuwendung der Bürgerstiftung Alfeld in Höhe von 4.000,00 Euro für den Neubau des Spielplatzes in der Ortschaft Eimsen.“

# Stadt Alfeld (Leine)

- Der Bürgermeister -

Alfeld (Leine), 27.04.2021

**Amt:** Planungsamt  
**AZ:** 61.11

## Vorlage Nr. 496/XVIII

Beschlussvorlage	Gleichstellungsbeauftragte
öffentlich	<input type="checkbox"/> beteiligt <input checked="" type="checkbox"/> nicht beteiligt

Beratungsfolge	Termin
Stadtentwicklungs- und Umweltschutzausschusses	10.05.2021
Verwaltungsausschuss	26.05.2021
Rat der Stadt Alfeld (Leine)	27.05.2021

### **Baulandpotentiale;**

### **Beratung und Entscheidung über die beiden Alternativstandorte An den Steinköpfen und im Ortsteil Gerzen**

Das Ingenieurbüro Keuntje hat die von ihm erstellte Machbarkeitsstudie in der Sitzung des Stadtentwicklungs- und Umweltschutzausschuss am 17.03.2021 vorgestellt. Nach der Diskussion im Ausschuss wurde diese in den vergangenen Wochen in den Fraktionen beraten.

Nunmehr steht eine Entscheidung für einen der beiden Standorte an sowie die Beauftragung der Verwaltung mit der Einleitung der bauleitplanerischen Umsetzung.

Der Stadtentwicklungs- und Umweltschutzausschuss wird um Beratung und Formulierung des Beschlussvorschlags für den Rat gebeten.

(beispielsweise: Von den beiden in der Machbarkeitsstudie des Ingenieurbüros Keuntje enthaltenen Standorten wird jener An den Steinköpfen/im Ortsteil Gerzen befürwortet. Der Rat der Stadt Alfeld (Leine) beauftragt die Verwaltung mit der bauleitplanerischen Umsetzung.)